

JAPONSKO.

V Japonku zavládla děsná dráha potravní a životních potřeb. Úsilí vlády, zamezití vstoupání cen rýže, hlavního k výživě v Japonku, se nechce dařit, naopak cena rýže vstoupá ještě výše. Někteří ze školních dětí hlavně ve venkovských distriktech, musely přestat chodit do školy, neboť rodiče nemohli jim přit nejlepším snažit se dáti peníze na potřebné učební prostředky a knihy a v mnohých případech musely se školní děti chopit práce, aby pomohly rodičům vydělát živobytí.

Prince Taro Katsura, který byl dvakrát ministerským předsedou v Japonku a jenž jest mužem, který snad nejlépe jest obeznán s vládními záležitostmi, prohlásil, že Japonku nikdy nepřál si rozdělení Číny, ba naopak přičiňovalo se o to, aby Čína zůstala celistvou a netknutou. Mezi jiným pravil prince Katsura: "Čína jest skutečně velikým problémem. Nemyslíme lidé tvrdili, že Japonku podporuje čínskou revoluci, jelikož mělo při tom naději, že z toho bude mít prospěch. Nic nemůže býti nespravedlivějším. Před 2 roky, když jsem byl ministerským předsedou, prohlásil jsem, že japoncké vládě ne takového ani nezapadlo. Na svou čest jsem prohlásil, že co si vláda japoncká přála, byl mír a klid v Číně za zpusobitelné silné vlády. Co jsem tehdy řekl, to opakuji i dnes a jsem přesvědčen, že to jest také názor a přesvědčení veličenstva a jeho rádců." Dále prohlašuje prince Katsura, že by bylo záhodno, aby velmože mezi sebou se ujednaly, že budou pečovat o zachování celistvosti Číny. Japonku by jistě na takovou smlouvu přistoupilo a jistě by ji zachovávalo. Snad velmože se různí v podrobných náhledech, ale těchto by se měly vzdát na společnou věc, totiž na zachování celistvosti Číny.

ČINA.

Nedostane-li čínská vláda brzy vyplacenou půjčku, v níž se vyjednává, nebude lze zadržeti znovu vypuklé revoluci. Nejen z Kantonu, ale i z jiných měst na jihu se oznamují vojenské vzpoury a nepokoje mezi obyvatelstvem. Také piráti řadí zase více. V Sakvaku vojáci vypověděli poslušnost svému veliteli a počali plenit. Obyvatelstvo postavilo se jim na odpor a nastal tuhý boj, v němž vojáci podlehli. Odtáhli pak za město a zařídili si opevněný tábor. Bylo povoláno vojsko ze sousedství, jež však také není mnoho spolehlivo. V Semijanu řádili po několik hodin lupiči, kteří vrazili do města ze dvou stran. Bylo již asi 200. Vyplenili několik domů, však potom se občané vzchopili a učinili řádění lupičů přítrž. Mnoho jich pobili, asi 50 jich zajali a zbytek zahnali na útěk. Vládě působí rozhráné poměry v říši velké starosti. Obává se, že nespokojení vyvolají novou revoluci. Čeká netrpklivě na peníze, jež jí spojení bankéři slíbili, aby mohla vyplatiti vojsko a zajistiti si takto aspoň částečnou oporu. Že Tangsauji nechce být již předsedou ministerstva, pokládá se za velice podezřelou věc. Protivníci vlády praví, že Tangsauji pracuje pro obnovu císařství. Lid v Pekingu chová se ke všemu netečně. Nebyl příliš nadšen, když zvitězila republikánská myšlenka a nenamítal by asi nic proti tomu, kdyby panství tržno bylo opět obnoveno. — V jižní Číně jsou obavy před velikou finanční panikou, jelikož obchodníci nechtějí přijímati vládní bankovky, které by nebyly dostatečně zaručeny zlatem. V městech pak jest sebováváno stříbro, obojí pak má veliký vliv na peněžní transakce a následkem tohoto očekává se v blízké budoucnosti panika.

MEXIKO.

Abraham Gonzalez, guvernér státu Chihuahua, který nedávno byl ministrem vnitra v kabinetu presidenta Madery, uprchl před povstání z města Chihuahua a připojil se k vládnímu vojsku, které jest po velení generála Huerty.

Nejen na farmách, ale i v městech měli by štít "Č. A. Venkov", neb jest to list jediný svého druhu v Americe. Předplatná \$1.00 na rok.

DODGE, NEBRASKA.

Naše česká osadní škola sv. Václava ukončila vyučování dne 15. t. m. Vedena jest pěti sestrami učitelkami, které předešlého Průměrná návštěva byla 120 dětí, a vyučovalo se dle státního rozvrhu učebního. Zvláštní zářel byl brán na českou řeč, zpěv, země a dějepis. Bylo osm oddělení. Mimo to soukromé hodiny v hudbě: housle, piano a varhany. V sobotu večer v divadelní síni proveden byl pestrý program, pečlivě nastudovaný učitelkami. Dětky se vyznamenaly jak v přednáškách, zpěvu tak i v různých malebných průpřetech a dramatických scénách, z nichž zvláště líbilo se: Mlsný Jarouš a Povídaní. S napjatou pozorností sledovány byly oba vážení řečníci — český promluvil pan doktor B. Sedláček, anglicky pan F. Doležal, právník z Fremont. Oba byli přerušováni častým potleskem četných posluchačů. Mimo to dva sbory s pochopením předneslo kvarteto, sestávající z pánů: J. Kolihi, Bobisuda, J. Srba, Josefa Srba staršího a mladšího. Na začátku zapěl starořecký chorál: "Svatý Václave!" a po řeči pana Dr. Sedláčka: "Já jsem Slovan."

Výtečnou řeč pana doktora Sedláčka podáváme zde tak, jak jsem ji stenograficky zachytil:

Důstojný pane, etih, sestry, dámy, pánové a milé děti!

Tak je mi milo zde mezi vámi, že slovy ani nemohu naznačiti svoje blažené city. Srdečné díky vzdávám vám všem, že jste mi dali příležitost dnes vás osloviti a říci vám v naší milé řeči mateřské několik slov od srdce k srdci. Váš, děti školy dodgeské, zvláště vítám srdečně, neb dnešní slavnost náleží vám, kteří jste nadějí svých rodičů, svých učitelů, kteří jste budoucností Nebraska a celého Soutáti. Jak vám to pěkně dnes sluší, děvčata v bílých šatech, hoši tak pěkně umytí, učešaní a tak způsobní, že je ani nepoznávám. Dnes končíte školní rok, prvý to rok své nové školy, dnes sklízíte o voce za svoji celoroční práci a srdce rychleji vám v prsou buší, oči jasněji září; zapomenuty jsou leckteré trudné chvíle minulého školního roku, když třeba počty dobře do hlavinky nešly; dnes jste u cíle, rok s prospěchem ukončen a vy jste pokročili jak v nabytých vědomostech tak i v ušlechtilém srdce.

Hleďte, vědění a ušlechtilí srdce musí jíti ruku v ruce. Co platno jest člověku, jenž mnoho ví, když nic z toho vydati nechce pro dobro svého okolí; co platno člověku býti učeným, když srdce jeho ztvrdlo v kámen; co platny všechny školy, v nichž by se učilo pouze počtům, čtení, zeměpisu, dějepisem atd. a nehledělo se na stránku mravní, na příklady ze života velikých lidí, tedy v nichž by se obohacoval sice duch, ale nikoliv srdce. Určité vědomosti dnes musí míti každý ať v jakémkoli povolání, ať farmář, ať obchodník, lékař neb kněz; čím výše jedenkaždý spěje, tím více třeba se něti, ale bez ušlechtilosti ducha nelze býti dobrým člověkem, nelze býti vzdělaným. Člověk, jenž málo ví, ale má jemné srdce, více může pro lidstvo učiniti, nežli člověk bohatých vědomostí, ale sobe ve svém nitru. Hle, vy jste slyšely a četly o Jidášu Iškariotském, jenž zradil bídně svého mistra a pána, Ježíše Krista; a jaké city vás se zmocnily při čtení oněch událostí? Zajisté, že hořkost, odpor a hnus vás projímal nad zradou Jidášovou a hluboká lítost nad zrazeným Mistrem. Chápete, že Stvořitel položil ve vaše srdce zárodky pro poznání dobra a zla, chápete, že ve vás klíčí láska pro dobro, odpor pro zlo. Čím větší vaše láska pro pravdu, počestnost, přímost, tím ve vás větší odpor pro lež, nepočestnost, úskočnost. Čím více ušlechťujete svoje srdce, tím lepší členy společnosti lidské se stáváte a konečně vyplníte úkol na světě vám vykázaný. Vy každým rokem nabyváte nové vědomostí, každým rokem pokročíte v ušlechtilosti svých povah a tak konečně opusíte tuto školu, abyste rozšli se světem. Někteří z vás vrátí se na otcevské farmy a budete vzdělávati pádu svou; jiní půjdou do kollejí a na university, aby v učení pokračovali a stali se obchodníky, učitel, kněžní lékaři, právníky atd. ale pamatujte

si, že, ať v jakémkoli postavení se ocitnete, ať nízkou nebo vysoko na stupnici lidských hodností a důstojností, nic vás tak nepovýší v očích vašich bližních, jako ušlechtilost ducha a jemnost srdce a nic vás tak neponíží před lidmi, jako sobeckost, nízkost smýšlení a vratkost přesvědčení.

Vy, milí školáci, jste naši chloubou, z vás přijde obrození příští, vy budete panovati této zemi pro nás a k vám my dnes všichni jsme přišli, bychom vám blahopřáli k letošnímu úspěchu školnímu a pro násme vás, abyste do svých pamětí dnes si všípili, že od vás očekáváme, že stanete se pravými šlechtici ducha, že pro pravdu, právo a spravedlnost vždy a všude vystoupíte plnou mocí svou, že vždy a všude budete potírat lež, nízkost, sprostost, nenávisť a sverepost. Ten, kdo pro pravdu a právo bojuje, na různých má ustláno ve svém nitru, bytí by i přítomně maňou výhodu ztratil, jeho pravda a právo musí zvítěziti. Všechno bohatství světa není ničím u porovnání s blahým pocitem vykonané povinnosti; všechno zlato světa nemůže vyvážit vědomí, že jsme vykonali dobrý skutek, že jsme prospěli nejen sobě, své rodině, ale i svým bližním, všemu lidstvu.

Tak se na vás nyní dívám, v duchu počítám ty vaše drahé hlavy a vzpomínám dob dávno minulých, kdy i já tak jsem sedával při ukončení školního roku; vzpomínám svých zesnulých rodičů, vzpomínám s hlubokou vděčností svých bývalých učitelů a v duchu jim žehnám. Hleďte, moji milí, tuto osadu i školu vám zbudovali vaši rodičové, v této škole to nejlepší vědění vám předkládá váš kněz, vaše sestry učitelky, tito lidé vám dávají krev svého srdce, dávají vám vše co dají mohou a dávají vám z čistě lásky, nikoliv za peníze. Co pro ně hodláte učiniti? Jak se jim hodláte odměniti? Bohatství jim dáti nemůžete, nemáte je; důstojnosti světské jim dáti nemůžete, nemáte je; a jak jinak chcete tedy uznání jim projevit? Povím vám. Jest kvítek malý, něžný, libé vůně, jenž v mocný strom vypučí, padne-li na pádu úrodnou, v srdce dobrá — vděčnost — jest to vědění a uznání za prokázané dobro, za prokázanou lásku. Necht' srdce vaše dnes se otevrou, necht' vzplá v nich plamen vděčnosti k vašemu knězi, k sestram učitelkám, k vašim rodičům, k celé dodgeské osadě.

Hleďte, když velp. Brož jako Lazar v těžkém utrpení ležel v nemocnici v Omaze, tu nebědoval nad svým stavem, ale bēdoval, když si mi stěžoval, že škola stojí prázdna, že se v ní nevyučuje. Vzdor svému velikému utrpení nezapomněl na vás, nezapomněl na dodgeskou školu. Vaše sestry učitelky opustily milý domov svůj, aby sem za vámi přijely a školu vaši převzaly; mnohá z nich tajně plakala při loučení se s pádu svých předků, při loučení se s kromavým domovským, ale ony šly za povinností, šly za daleké moře, by vaše všípily začátky vědění a moudrosti. Chápete nyní, že dluhujete tím dluh větší, nežli celá osada by zaplatiti mohla peněz? Chápete nyní, že jediné vaše vděčnost, vaše uznání může tyto dobré lidi odškodniti za vše, co pro vás vykonaly?

Nezapomente, prosím, nikdy a nikde, že jste syny a dcerami českých matek a českých otců, nezapomente nikdy a nikde, že česká osada v Dodge to byla, která vám tuto školu postavila, že český kněz a české sestry do vás vlévali své počátky vědění. Buďte hrdí na tuto školu, na tuto osadu, na jazyk svých otců, svých matek.

"Hodsa potupý všech lidí, kdo se za svůj jazyk stydí!"

Vy jste Američané české krev, vždy určitě, pevně a hrdě řekněte: "I am of Bohemian blood", neb vy se naučte znáti, že tato česká krev celým starým světem hýbala ve středověku. Je to tato česká krev jest právě tak dobrá, vznešená a šlechtaná, jako každá jiná.

"I am of Bohemian blood and there is none better." mělo by býti vaším denním řečením a svět si vás více bude vážiti, když budete pevně státí při svých svých otců.

Kdekoliv v životě se ocnete ať v jakémkoli postavení, chovejte se vždy dle zásad v této škole vám vštěpovaných, chovejte se vždy tak, byste byli ke cti této osadě, vašemu knězi, vašim rodičům. Ve svém smazání buďte upřímnými, vytrvalými, pilnými; vy dále pokračujte k ideálům lidstva, nežli my, v tom spočívá pokrok času a když takto budete jednat v životě, stanete se šťastnými, spokojenými a budete k užtku všemu lidstvu. Přejí vám veselí prázdniny a abyste se ve zdraví navrátili na podzim k novému školnímu roku. (řeč pana F. Doležala byla anglická, a logicky v ní proveden důkaz, že vyučování, aby nebylo jednostranné — a vzdělávalo nejenom mozek, nýbrž i srdce — musí míti ten pravý etický základ. Dále dovozoval, že vyučování v mateřské řeči jest to jediné přirozené. řeč pana Doležala otištěna bude v Dodge Criterion.)

ZPRÁVY Z HAY SPRINGS, NEB.

Pan Vybíral dělá nový cementový sklep. Neslyšeli jsme ale, zdali tento bude výhradně jen pro Budějovické, aneb zdali Krugovo a Metzovo bude se tam moci též složit, ale jisto jest, že z takového sklepa bude dobré, ať je to to neb ono.

J. W. Serbousek, vrchní klerk v L. J. Stiehls Dept. store, jest jaksi zasmušilý již po několik dní a stále se dívá na jihovýchod, na kteroužto stranu "ji" viděl jet naposled. Jeho páni oděratelové (a slečný též) učiní lidumilný skutek, když jej drobet potěší a ujistí ho, že se Alice zase brzo navrátí.

Po novém boulevardu od severu jsme viděli příjezd do města tento týden pana A. Serbouska, Chalupu, Vomuěla, Písáčka, Lněničku, Votrubu, Marečka a paní Kocianovou a všichni vezou vždy plné bedny vajec a másla, což opět dokazuje, že krávy ani slepice ještě nezasehly. A všichni také nosí ten pěkný úsměv, což jest jistá známka, že dost přší a že úroda jest velice nadějná.

Pan F. Kadlecěk dával tento týden do své nové velké maštiny koňský aparát na skládání sena a alfally. Staré vidle, jimiž skládali lidé seno do maštalí od časů Abrahama, budou nyní odpoučívati.

Čtvrtý července budeme slaviti oslavovat v Tulloss háji 3., 4. a 5. Tři dni samé radosti a odpočinku. Jsme jisti, že krásnějšího místa na oslavu není v celé Nebrasee, neb mimo důstatek stínu, křišťalové studené vody (a nic než vody), romantické krajiny, která nyní vypadá jako v tropické krajině, jest krásný hustý podrost, kdež mladé párky mohou a budou dělat plány do budoucnosti a nikdo je nebude vytrhovat. Tak tedy všichni přijďte, ať je nám veselo.

Nějaký lupič ukradl koně v Chadron minulý pondělek, ale díky telefonu, než dojel do Rushville, byl lapen a dán do šupáku, by se nezkažil.

Naši ovčáci stíhají vlnu nyní plnou parou a bude jí zase několik kar odtud vyvezeno. Zpravodaj.

ZPRÁVY Z RAVENNA, NEB.

Pan Davenport, zdejší lékárník, bourá starou budovu a na její místo postaví moderní budovu cihelnou.

Tento týden jsme zde zorganizovali míčářskou četou. Obchodníci upsali \$500 na udržování čety na dobu dvou měsíců. — Přál bych si a se mnou zajisté i jiní, aby četa naše byla vítěznou, neboť sestávati bude většinou z českých jinochů.

Do rodiny Jana Matějky zanesl čáp tento týden šperného klučku. Maminka i synek jsou zdraví a tatínek jest radostí celý pryč. Gratulujeme!

Náš komisař A. V. Hlava staví nový most blíž farmy krajana Vopalenského, asi tři míle na západ od Ravenny, na místě mostu starého, jenž byl porouchán letos na jaře povodní.

Krajan Killian, jenž obdržel kontrakt na zhotovení městských studní, přivezl tento týden dvě káry materiálů a strojů a zanechal zde svého syna, aby práci řídil, odjel zpět do Morse Bluffs, Nebr.

V úterý dne 18. června pořádán zde byl pěsní zápas mezi T. McCarthyem z Ravenny a G. Bucklesem, championem z Nebrasky, z Omahy. Soupeři měli se utkat v desíti nábězích. McCarthy vyhrál lehece, neb srazil svého protivníka již v druhém náběhu a byl prohlášen vítězem za velikého applausu diváků.

V sobotu zavítal k nám na své okružní cestě po státu p. J. K. Sinkule ze South Omahy, jenž cestuje pro líkérní firmu Eugen Parízek z Chicaga. V neděli si s námi vyjel též na lov ryb a myslím, že se mu mezi námi nestýskalo. Až přijedeš, Pepku, podruhé, můžesh s námi jet opět.

Zpravodaj.

ZPRÁVY Z WITTEN, SO. DAK.

Konečně už jednou přece si můžeme oddechnout po té pilné práci, kterou nám nadělaly ty prasa — housenice a moli. Bylo to jejich vinou, že jsme museli sázet kornu podruhé a někteří i potřetí. Teď, třeba by ani nebyly dosazena, je na to už pozdě. Po druhém sázení korna vzešla dosti dobře, tak že jestli na ni zas nepříjde nějaká zhouba, mohlo by být ku konci ještě korny dost.

Obilí je také v dobrém stavu, kdežto v loni v tento čas už bylo spaleno horkými větry. Zvláště ozimky slibují hojnou úrodu a jsou právě ve květu. Dostaneme-li ještě v brzkou dešť, pak i jarky, brambory i sena bude hojnost.

Naše město Witten bude letos snad velmi okázale oslavovat čtvrtého července. Doposud mi program té slavnosti není znám, ale přál bych si, aby to bylo něco jiného, než je zvykem zde na západě — odbyti onu slavnost pouze prskavkami, dostihy a hrou míče a pak večer taneční zábavu.

Pan Jos. Tesárek neřekl snad nikomu nic a frnk zas pryč a sice opět do Minnesoty. Už před nějakým časem, když tam jel, jsem se zmínil na tomto místě, že s výletem tím snad souvisí sedmá svátost, avšak zpráva ta v tomto listě tam byla dříve nežli on. A on líšák asi navzdor tomu přijel napřezt sám. Avšak počkej, ptáčku, až teď přijedeš zpět, my si na tě počkáme a ještě hlubněji "kočičinu" ti způsobíme nežli (už ani nevím, kteří hoši to byli, již před dvěma lety způsobili kočičinu mně, když jsem si přivezl sedmou svátost z Kansasu), i necht' bys přijel sám.

Při posledních předvolbách navržen byl za okresního auditora zdejší všeobecně válečný obchodník v železářském zboží a polními stroji p. F. E. Wells.

Před 14 dny odešel do Kansasu p. F. Matyak, bratr pisatele, za příčinou úmrtí sestry pí. Ter. Restové, o čemž podal zprávu p. Jos. Černý v tomto listu.

Ač rodina Matyakových byla uvědoměna o žalostné té události p. Černým telegraficky, přece ani bratr F. Matyak nedejel na místo smutku v čas, by se mohl účastnit aspoň pohřbu, třebaže mu bylo možno hned po obdržení telegramu odecestovat, jelikož milovaná sestra byla pohřbena dříve, nežli jsme zprávu o jejím úmrtí obdrželi. Ct. rodina Kratinových a zvláště jich sleč. Terezie, p. Em. Hladký, p. Jos. Černý, p. G. Olejník a všichni, kdož čimkoliv v domě smutku byli nápomoeni a neb nám sem podali i byt' opožděné zprávy, necht' přijmou můj neupřímnější dík.

Zdejší řád Z. Č. B. J. činí přípravné kroky na založení Česko-národního hřbitova a sice jak vše tomu nasvědčuje, hřbitov ten bude založen zrovna ve středu zdejší české osady.

Pan J. Podlipský v těchto dnech zakouší bečlácký život, jelikož jeho hospodní mu ujela na návštěvu ku přátelům.

S úctou J. Matyak.

NOVINKY Z DWIGHT, NEB.

Minulý týden zemřel náhle vážený občan pan J. Saloun. Pohřeb odbyván byl za velkého účastenství přátel a známých na katolický hřbitov ve Dwight.

Velká cihelná budova pp. Čabela a Kabourek, již stavěl stavitel pan Jos. Pfoenol z Bruno, Neb., jest již dohotovena a majitelům odevzdána k jejich úplné spokojenosti.

Síní Katolického Sokola jest též dostavěna a odevzdána svému účeli. Stavitelové byli z Omahy a těšilo nás, že jsou všichni upřímní Čechové a my měli příležitost s nimi ztráviti několik veselých večirků. Stavbu řídil pan Josef Císař a ostatní byli následující: Fr. Těsnohlídek, Louis Dvořák, Jos. Spinar, Fr. Praizinger, Jos. Křeček, John Slabý a James Gruntródek.

Taneční zábava v nové prostranné síni pana Ant. Stránskýho byla velmi čteně navštívena a obecstvo se vesele bavilo až do bílého rána.

Pan Anton Ludvík praštil mládeneckým stavem a vepul v stav manželský se slečnou Maru řechuchovou, jež sem před krátkým časem přijela ze staré vlasti a sice z Rouchovan na Moravě. Svatěbčané dostavili se v automobilu i v kočárech a veselé se bavili až do druhého dne, při čemž účinkovala výtečná kapela pana Jos. Novotného. Na to novomanželé si vyjeli v automobilu na svatební cestu. Nuže tedy:

Ať žije milovaný párek, necht' věčné blaho jemu kyně a dřív ještě než rok mine, udeří mu nebe, živý děrák!



Minulý týden zemřel náhle vážený občan pan J. Saloun. Pohřeb odbyván byl za velkého účastenství přátel a známých na katolický hřbitov ve Dwight.

Velká cihelná budova pp. Čabela a Kabourek, již stavěl stavitel pan Jos. Pfoenol z Bruno, Neb., jest již dohotovena a majitelům odevzdána k jejich úplné spokojenosti.

Síní Katolického Sokola jest též dostavěna a odevzdána svému účeli. Stavitelové byli z Omahy a těšilo nás, že jsou všichni upřímní Čechové a my měli příležitost s nimi ztráviti několik veselých večirků. Stavbu řídil pan Josef Císař a ostatní byli následující: Fr. Těsnohlídek, Louis Dvořák, Jos. Spinar, Fr. Praizinger, Jos. Křeček, John Slabý a James Gruntródek.

Taneční zábava v nové prostranné síni pana Ant. Stránskýho byla velmi čteně navštívena a obecstvo se vesele bavilo až do bílého rána.

Pan Anton Ludvík praštil mládeneckým stavem a vepul v stav manželský se slečnou Maru řechuchovou, jež sem před krátkým časem přijela ze staré vlasti a sice z Rouchovan na Moravě. Svatěbčané dostavili se v automobilu i v kočárech a veselé se bavili až do druhého dne, při čemž účinkovala výtečná kapela pana Jos. Novotného. Na to novomanželé si vyjeli v automobilu na svatební cestu. Nuže tedy:

Ať žije milovaný párek, necht' věčné blaho jemu kyně a dřív ještě než rok mine, udeří mu nebe, živý děrák!

To jim ze srdce přeje P. O.

BLAHOPRÁNÍ K SÁTKU

— pana — FRANKA ČÁČKA — se slečnou — ALŽ. PAVLIČKOVOU.

Slavný den, jenž roku spojí dvoji, když to srdce došlo touhy svoji, celou krásou štěstí k vám se sklání, lásky věnce vine k polichání.

Památku té chvíle milá vaší tváří a necht' slatem neustále štítit záři a do jednoho a půl roka, ať chováte buclatého kluka.

To Vám přeji Vác. a Josefina Pavlíček. Dáno v Thompson, Nebr., dne 24. června 1912. 49-1p

